



## Consejo de Seguridad

Distr. general  
15 de junio de 2007  
Español  
Original: inglés

---

### **Relación sumaria comunicada por el Secretario General en la que se indican los asuntos que se hallan sometidos al Consejo de Seguridad y la etapa alcanzada en su estudio**

#### **Adición**

De conformidad con el artículo 11 del reglamento provisional del Consejo de Seguridad, el Secretario General presenta la siguiente relación sumaria.

La lista de los temas que se hallan sometidos al Consejo de Seguridad figura en los documentos S/2007/10, de 9 de febrero de 2007, S/2007/10/Add.7, de 2 de marzo de 2007, S/2007/10/Add.12, de 5 de abril de 2007, S/2007/10/Add.15, de 27 de abril de 2007, y S/2007/10/Add.20, de 1º de junio de 2007.

Durante la semana que terminó el 9 de junio de 2007, el Consejo de Seguridad adoptó medidas sobre los temas siguientes:

**Informes del Secretario General sobre el Sudán** (véanse S/2004/20/Add.23, 30, 35, 37, 39, 40, 44, 46 y 49; S/2005/15/Add.1, 4 a 6, 9 a 12, 18, 25, 28, 30, 37, 40, 49 y 50; S/2006/10/Add.1, 4, 11, 12, 14 a 16, 18, 19, 23, 34, 36 a 39, 49 y 50; y S/2007/10/Add.17 y 20)

El Consejo de Seguridad reanudó el examen del tema en sus sesiones 5687ª y 5688ª (privadas), celebradas el 7 de junio de 2007 de conformidad con el entendimiento a que había llegado en sus consultas previas.

En su 5687ª sesión, de conformidad con el entendimiento a que se había llegado en las consultas previas, el Presidente, con la anuencia del Consejo y con arreglo al artículo 39 del reglamento provisional, cursó una invitación al Sr. Luis Moreno-Ocampo, Fiscal de la Corte Penal Internacional.

Al finalizar la 5688ª sesión y de conformidad con el artículo 55 del reglamento provisional del Consejo de Seguridad, se emitió el siguiente comunicado por conducto del Secretario General en lugar de un acta literal:

En su 5688ª sesión, celebrada a puerta cerrada el 7 de junio de 2007, el Consejo de Seguridad examinó el tema titulado “Informes del Secretario General sobre el Sudán”.

De conformidad con la decisión adoptada en la 5687ª sesión, celebrada ese mismo día, el Presidente, en virtud del artículo 39 del reglamento provisional del Consejo, cursó una invitación a Luis Moreno-Ocampo, Fiscal de la Corte Penal Internacional.



Los miembros del Consejo y el Sr. Luis Moreno-Ocampo mantuvieron un intercambio de opiniones.

**Reunión del Consejo de Seguridad con los países que aportan contingentes a la Fuerza de las Naciones Unidas para el Mantenimiento de la Paz en Chipre de conformidad con las secciones A y B del anexo II de la resolución 1353 (2001)**

(véanse S/2001/15/Add.49; S/2002/30/Add.22 y 46; S/2003/40/Add.22 y 46; S/2004/20/Add.23 y 40; S/2005/15/Add.22 y 48; y S/2006/10/Add.21 y 48)

El Consejo de Seguridad reanudó el examen del tema en su 5689ª sesión (privada), celebrada el 8 de junio de 2007, de conformidad con el entendimiento a que había llegado en sus consultas previas.

Al finalizar la sesión y de conformidad con el artículo 55 del reglamento provisional del Consejo de Seguridad, se emitió el siguiente comunicado por conducto del Secretario General en lugar de un acta literal:

El 8 de junio de 2007, el Consejo de Seguridad, de conformidad con lo dispuesto en las secciones A y B del anexo II de la resolución 1353 (2001), celebró su 5689ª sesión, a puerta cerrada, con los países que aportan contingentes a la Fuerza de las Naciones Unidas para el Mantenimiento de la Paz en Chipre.

El Consejo de Seguridad y los representantes de los países que aportan contingentes, de conformidad con el artículo 39 del reglamento provisional del Consejo, escucharon la información presentada por Michael Møller, Representante Especial del Secretario General para Chipre y Jefe de la Fuerza de las Naciones Unidas para el Mantenimiento de la Paz en Chipre.

Los miembros del Consejo, el Sr. Møller y los representantes de los países que aportan contingentes mantuvieron un intercambio de opiniones.

**La situación en Sierra Leona** (véanse S/1995/40/Add.47; S/1996/15/Add.6, 11 y 48; S/1997/40/Add.21, 27, 31, 40 y 45; S/1998/44/Add.8, 11, 15, 20, 22, 28 y 50; S/1999/25 y Add.1, 9, 18, 22, 32, 41 y 48; S/2000/40/Add.5, 10, 17 a 19, 24, 26, 28, 30, 32, 35, 37, 43 y 50; S/2001/15/Add.4, 13, 26, 38 y 51; S/2002/30/Add.2, 12, 20, 27, 38 y 48; S/2003/40/Add.12, 28 y 37; S/2004/20/Add.13 y 37; S/2005/15/Add.20, 25, 34 y 50; y S/2006/10/Add.23 y 50)

El Consejo de Seguridad reanudó el examen del tema en su 5690ª sesión, celebrada el 8 de junio de 2007, de conformidad con el entendimiento a que había llegado en sus consultas previas.

El Presidente, con la anuencia del Consejo, invitó a los representantes de Alemania, el Canadá, Nigeria, los Países Bajos y Sierra Leona, a petición de éstos, a que participaran en el examen del tema sin derecho de voto.

De conformidad con el entendimiento a que se había llegado en las consultas previas, el Presidente, con la anuencia del Consejo y con arreglo al artículo 39 del reglamento provisional, cursó una invitación al Magistrado George Gelaga King, Presidente del Tribunal Especial para Sierra Leona, y a Stephen Rapp, Fiscal del Tribunal Especial para Sierra Leona.